

S

N

DK

FI

GB

RU

97025, 97026, R870505000



S

Montering:

Ta bort skyddsplasten och fäst kudden på badkaret enligt bilden. För bästa fästförmåga var noga med att ytan du fäster kudden på är torr. Sätt kudden på den höjd som du själv upplever som skönast.

Avmontering:

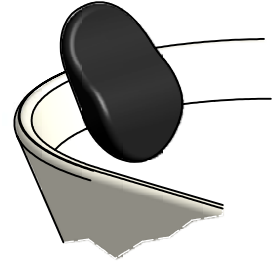
Fukta runt kanterna så blir fästytan hal och kudden lossnar lätt.

Rengöring:

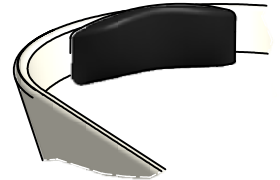
Materialet på kuddens baksida är självhäftande. Fästförmågan kommer aldrig att försvinna. Om du upplever att ytan inte fäster rekommenderar vi att du tvättar kudden med vatten och vanlig tvål och sen låta den lufttorka. När ytan är torr fäster den igen. Båda sidorna går att tvätta.

OBS! Användandet av aggressiva rengöringsmedel kan skada materialet.

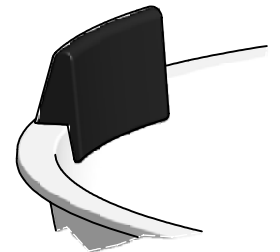
Utsätt inte materialet för långvarigt UV-ljus.



97025



97026



R870505000

N

Montering:

Fjern beskyttelsesplasten og fest puten som vist på billedet. For at den skal få best mulig feste må flaten hvor puten skal festes være tørr . Plasser puten i den høyden som passer deg best.

Avmontering:

Fukt kantene og området rundt puten slik at flaten blir glatt. Puten løsner da lett.

Rengjøring:

Materialet på bakside av puten er selvklebende. Klebeevnen vil aldri bli svekket. Hvis du opplever at puten ikke vil feste seg, anbefaler vi at du vasker puten med vann og vanlig såpe. La puten lufttørke. Når overflaten er tørr vil klebeevnen være tilbake. Puten kan vaskes på begge sider.

OBS! Bruk av sterke rengjøringsmidler kan skade materialet.

Materialet må ikke utsettes for UV-lys over lengre tid.

DK

Montering:

Fjern beskyttelsesplastikken og fastgør puden på badekarret som vist på billedet. Pudnen skal være helt tør for at få den bedste fastgørelse. Sæt puden i den højde som er mest behagelig for dig.

Afmontering:

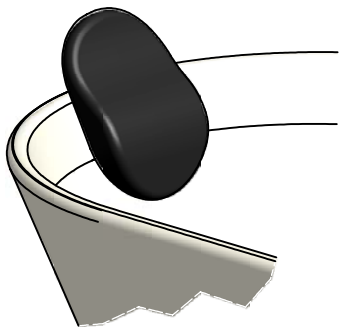
Gør kanten af puden fugtig hele vejen rundt, så bliver hæftefladen mindre og pudnen kan derefter let fjernes.

Rengøring:

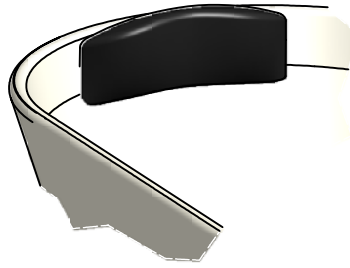
Materialet på bagsiden af pudnen er selvhæftende og bestandigt. Hvis du oplever at den ikke klæber, anbefaler vi at du vasker pudnen med vand og almindeligt rengøringsmiddel og derefter lade den lufttørre. Når overfladen er tør fæstner pudnen igen. Begge sider af pudnen kan rengøres.

OBS! Anvendelse af aggressive rengøringsmidler kan skade materialet.

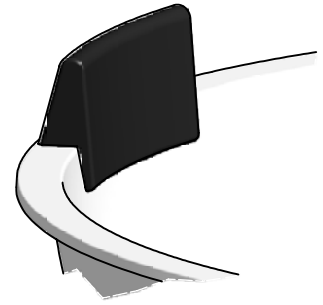
Materialet må ikke udsættes for UV-lys.



97025



97026



R870505000

FI

Kiinnitys:

Poista suojamuovi ja kiinnitä tyyny ammeeseen kuten kuvassa. Saadaksesi tyynyn kiinnittymään kunnolla, varmista että kiinnityspinta on kuiva. Aseta tyyny haluamallesi korkeudelle.

Irrutus:

Kostuta pyöreät reunat, jolloin tyyny irtoaa helposti.

Puhdistus: Tyynyn takaosa on itseliimautuvaa materiaalia, jonka kiinnityskyky on ikuinen. Jos kuitenkin tuntuu, että pinta ei pidä tarpeeksi hyvin, suosittelemme tyynyn pesua vedellä ja miedolla pesuaineella. Tämän jälkeen sen annetaan kuivua. Kuivuttuaan pinta kiinnittyy jälleen. Tyynyn molemmat puolet voi halutessaan pestä.

HUOM! Voimakkaiden puhdistusaineiden käyttö voi vahingoittaa materiaalia.

Älä altista tuotetta pitkäaikaisesti UV-valolle.

GB

Fitting:

Remove protective film and attach the pillow onto the bathtub according to the picture. For best attachment ensure that the surface of the bath is dry when you attach the pillow. Put the pillow at the height that feels comfortable for you.

Removal:

Moisten around the edges of the pillow so that the surface becomes slippery. The pillow can then be removed easily.

Cleaning:

The material on the back of the pillow is self adhesive. The adhesive properties will never disappear. If some of the adhesion is lost, we recommend that you wash the pillow with water and soap and allow to dry. When the surface is dry it will attach again. Both sides are washable.

NOTE! Use of abrasive or corrosive cleaning products will damage the material.

Do not let the pillow be exposed for long periods of UV-light.

RU

Прикрепление:

Снять защитную пленку и прикрепить подушку к ванной, как показано на иллюстрации. Для обеспечения прочности крепления необходимо удостовериться в сухости поверхности для крепления. Подушку можно размещать на желаемой высоте.

Отсоединение:

Смочить водой круглые края, после чего подушка легко отсоединится.

Чистка:

Обратная сторона подушки представляет собой самоклеющийся материал, который обладает бессрочными клейкими свойствами. В случае потери прочности крепления рекомендуется промывать подушку мыльной водой. После этого подушке необходимо дать высохнуть. После высыхания поверхность снова готова к креплению. При желании обе стороны подушки можно мыть.

Внимание! Использование сильных моющих средств может привести к повреждению материала.

Не подвергайте продукт длительному воздействию ультрафиолетовых лучей.

SVEDBERGS®

2009-10-30

(2)